



# ESCANEADO

República de Chile  
I. Municipalidad de Zapallar  
Secretaría Municipal

DECRETO DE ALCALDIA N° 1.276 / 2013.

ZAPALLAR, 18 de Marzo de 2013.

## VISTOS:

**LOS ANTECEDENTES:** Las facultades que me confiere la Ley N° 18.695 de 1988 "Orgánica Constitucional de Municipalidades"; Sentencia de Proclamación Rol N° 320-2012 del Tribunal Electoral Regional de Valparaíso de fecha 30 de Noviembre de 2012, que me nombra Alcalde de la comuna de Zapallar;

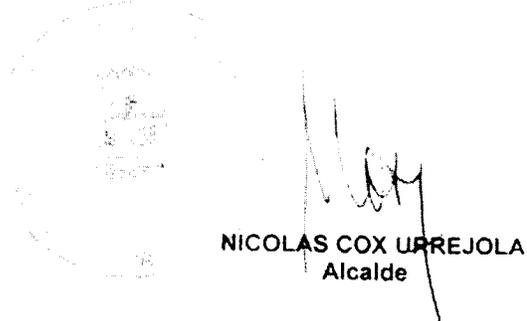
## CONSIDERANDO:

- Finiquito de contrato de trabajo suscrito con fecha 18 de Marzo de 2013, suscrito entre la I. Municipalidad de Zapallar y doña Diza Ibacache Olivares

## DECRETO:

- 1° **FINIQUITASE** el **Contrato de trabajo** suscrito entre la **Ilustre Municipalidad de Zapallar** y doña **DIZA IBACACHE OLIVARES**, Cédula Nacional de Identidad N° 11.384.916-9, que prestó servicios, desde el 17 de Diciembre de 2012 y hasta el 15 de Marzo de 2013, fecha esta última en que su contrato de trabajo ha terminado por "**vencimiento del plazo estipulado en el contrato**", en conformidad a lo estipulado en la cláusula décima del contrato suscrito con esta Corporación Edilicia, y en conformidad a lo estipulado en el Artículo 159, N° 4, inciso primero del Código del Trabajo.
- 2° **PAGUESE y GIRESE cheque** a nombre de doña **DIZA IBACACHE OLIVARES**, por la suma única y total de \$ 26.730.- (veintiséis mil setecientos treinta pesos).
- 3° **IMPUTESE** los gastos que ocasioné el presente Decreto de Alcaldía a la asignación presupuestaria **215.21.03.004: Remuneraciones Reguladas por el Código del Trabajo.**

ANOTESE, COMUNIQUESE Y ARCHIVESE.



C. FINIQUITOS / D.A. 1276 2013

### DISTRIBUCION:

- 1.- INTERESADO.
- 2.- RECURSOS HUMANOS.
- 3.- DEPTO DE ADMINIST. Y FINANZAS.
- 4.- OFICINA DE TRANSPARENCIA.
- 5.- DEPTO DE CONTROL.
- 6.- ARCHIVO SECRETARIA MUNICIPAL

CAL / RHH / DAF / SEC / JUR / pfc



Republica de Chile  
I. Municipalidad de Zapallar  
Recursos Humanos

## **FINIQUITO DE CONTRATO DE TRABAJO**

**ENTRE**

**ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE ZAPALLAR**

**Y**

**DIZA DEL ROSARIO IBACACHE OLIVARES**

En Zapallar, a 18 de Marzo de 2013, por una parte comparece la Ilustre Municipalidad de Zapallar, Corporación Autónoma de Derecho Público, del giro de su denominación, Rol Único Tributario N° 69.050.400-6, representada legalmente por su Alcalde don **NICOLÁS COX URREJOLA**, chileno, casado, empleado público, Cédula Nacional de Identidad N° 4.469.307-0, ambos domiciliados para estos efectos en calle Germán Riesco N° 399, comuna de Zapallar, Quinta Región; y por la otra, doña **DIZA DEL ROSARIO IBACACHE OLIVARES**, chilena, cédula nacional de identidad N° 11.384.916-9, domiciliado para estos efectos en Villa Padre Hurtado 13, Localidad de Catapilco, Comuna Zapallar, Quinta Región, se deja testimonio y se ha acordado el finiquito que consta de las siguientes cláusulas:

**PRIMERO:** Doña **DIZA DEL ROSARIO IBACACHE OLIVARES** prestó servicios a la Ilustre Municipalidad de Zapallar como "**AUXILIAR DE ASEO EN LAS PLAYAS DURANTE LA TEMPORADA ESTIVAL 2012-2013 EN LA COMUNA DE ZAPALLAR**" desde el 17 de Diciembre de 2012 hasta el 15 de Marzo del año 2013.-, fecha esta última en que su contrato de trabajo, aprobado por decreto de alcaldía N° 5056/2012 de fecha 12 de Diciembre de 2012, ha terminado por "**Vencimiento del plazo estipulado en el contrato**", conforme a lo establecido en la cláusula novena del contrato suscrito con esta Corporación Edilicia, y en conformidad a lo estipulado en el Artículo N° 159, N° 4, inciso primero del Código del Trabajo.

**SEGUNDO:** Por medio del presente instrumento la Ilustre Municipalidad de Zapallar viene en pagar a doña **DIZA DEL ROSARIO IBACACHE OLIVARES** la suma única y total de \$26.730.- (veintiséis mil setecientos treinta pesos)

**TERCERO:** Doña **DIZA DEL ROSARIO IBACACHE OLIVARES** deja constancia que durante el tiempo que prestó servicios a Ilustre Municipalidad de Zapallar, recibió oportunamente el total de las remuneraciones, beneficios y demás prestaciones convenidas de acuerdo a su contrato de servicios, clase de servicio ejecutado, y que en tal virtud la Ilustre Municipalidad de Zapallar nada le adeuda por tales conceptos, ni por horas extraordinarias, feriado, impositivos previsionales,



Republica de Chile  
I. Municipalidad de Zapallar  
Recursos Humanos

así como por ningún otro concepto, ya sea legal o contractual, derivado de la prestación de sus servicios o de la terminación de los mismos.

En consecuencia doña **DIZA DEL ROSARIO IBACACHE OLIVARES** declara que no tiene reclamo alguno que formular en contra de la Ilustre Municipalidad de Zapallar, renunciando a todas las acciones que pudieran emanar del contrato que los vinculó.

**CUARTO:** En virtud de lo anteriormente expuesto, doña **DIZA DEL ROSARIO IBACACHE OLIVARES** manifiesta expresamente que la Ilustre Municipalidad de Zapallar nada le adeuda en relación con los servicios prestados, por lo que libre y espontáneamente, y con el pleno y cabal conocimiento de sus derechos, otorga a la Ilustre Municipalidad de Zapallar, el más amplio, completo, total y definitivo finiquito por los servicios prestados y la terminación de ellos, ya diga relación con remuneraciones, cotizaciones previsionales, de seguridad social o de salud, subsidios, beneficios contractuales adicionales a las remuneraciones, indemnizaciones, compensaciones, o con cualquiera causa o concepto.

**QUINTO:** Asimismo, declara doña **DIZA DEL ROSARIO IBACACHE OLIVARES** que, en todo caso, y a todo evento, renuncia expresamente a cualquier derecho, acción o reclamo que eventualmente tuviere o pudiese corresponderle en contra de la Ilustre Municipalidad de Zapallar, en relación directa o indirecta con su contrato, con los servicios prestados, con la terminación del referido contrato o dichos servicios, sepa que esos derechos o acciones correspondan a remuneraciones, cotizaciones previsionales, de seguridad social o de salud, subsidios, beneficios contractuales adicionales a las remuneraciones, indemnizaciones compensaciones, o con cualquier otra causa o concepto.

**SEXTO:** El empleador comunica en este acto que las cotizaciones previsionales y de salud se encuentran pagadas entregándosele los comprobantes de pago que el trabajador recibe conforme.

**SEPTIMO:** Para constancia, las partes firman el presente finiquito en cuatro ejemplares, quedando uno en poder de cada una de ellas, y en cumplimiento de la legislación vigente, **DIZA DEL ROSARIO IBACACHE OLIVARES** lo lee, firma y lo ratifica ante





República de Chile  
 I. Municipalidad de Zapallar  
 Recursos Humanos

**OCTAVO:** La personería de don **NICOLAS COX URREJOLA**, para representar a la Ilustre Municipalidad de Zapallar como Alcalde, consta de Sentencia de Proclamación del Tribunal Electoral Regional de Valparaíso, Quinta Región, de fecha treinta de noviembre de dos mil doce.

**DIZA DEL ROSARIO IBACACHE OLIVARES**

**C.N.I: N°: 11.384.916-9**

**ZAPALLAR** \* 0 Abril 2013



**NICOLÁS COX URREJOLA**

**ALCALDE**

ADM / CTRL / RRHH / JUR  
 DEPARTAMENTO DE  
 JURISDICCION

LEIDO Y VERIFICADO FIRMO ANTE MI:  
 EL TRABAJADOR \_\_\_\_\_